
CONSTRUCTIONARY®—ARABIC

English-Arabic | *Up-to-Date Construction Terms and Building Code Expressions*



Jay Elbettar



CONSTRUCTIONARY® – ARABIC

First Printing: August, 2020

ISBN: 978-1-60983-933-8

COPYRIGHT© 2020

by

INTERNATIONAL CODE COUNCIL, INC.

ALL RIGHTS RESERVED. This Constructionary® – Arabic is a copyrighted work owned by the International Code Council, Inc. Without advance written permission from the copyright owner, no part of this book may be reproduced, distributed or transmitted in any form or by any means, including, without limitation, electronic, optical or mechanical means (by way of example, and not limitation, photocopying or recording by or in an information storage retrieval system). For information on use rights and permissions, please contact: ICC Publications, 4051 Flossmoor Road, Country Club Hills, IL 60478. Phone 1-888-ICC-SAFE (422-7233).

Trademarks: “International Code Council,” the “International Code Council” logo, “ICC,” the “ICC” logo, and other names and trademarks appearing in this book are trademarks of the International Code Council, Inc., and/or its licensors (as applicable), and may not be used without permission.

PRINTED IN THE USA

My later father

Professor A. Kadir Elbettar

Whose work I relied on in writing this book

PREFACE

The purpose of this Constructionary® – Arabic is to familiarize code officials, design professionals, contractors and others who are involved in the construction industry in Arabic speaking countries with main construction terms and building code expressions. This publication is designed to assist users in understanding construction terminology and its equivalent meaning in Arabic. It also contains code expressions that are generally found in the definitions section of the building code. These expressions are presented in capitalized font.

The publication is also in reverse English to Arabic. This can be accessed by following the Arabic language convention of beginning the book by turning the cover to the right and reading from right to left.

ACKNOWLEDGEMENTS

The author would like to thank Osama Younan, Building Official, City of Los Angeles Department of Building Safety, Imad Yahya Eldurubi, Director, Mazyad Engineering, Amman, Jordan and Hakim Bayyoud, Building Official, Beaufort County, SC for their thorough review of the manuscript, suggestions and insights.

I would also like to thank Eimi W. Elbettar and Rana Altowaiji for their valuable assistance in editing and Arabic translation and Tania Blancas, for book design and typesetting, Carmel Gieson, for cover design, and Alberto Herrera, managing editor all with the International Code Council.

Finally, I want to thank Mark Johnson, Executive Vice President & Director of Business Development, International Code Council for his unyielding support and vision that made this book happen.

Jihad “Jay” Elbettar, MsCE, PE, CBO, CASp, LEED-AP

